

EL ECO DE SAN SEBASTIAN

DIARIO POLÍTICO INDEPENDIENTE, DE NOTICIAS Y ANUNCIOS
Consagrado á la defensa de los intereses de Guipúzcoa.

PRECIOS DE SUSCRICION.

EN LA CAPITAL: Un mes, 1 peseta.—Trimestre, 3 id.—Semestre, 5 id.
FUERA DE LA CAPITAL: Trimestre, 3'50 pesetas.—Semestre, 6'50 id.—Un año, 12.
EXTRANJERO Y ULTRAMAR: Trimestre, 10 pesetas.—Semestre, 18 id.
Anuncios y comunicados á precios convencionales. Pago adelantado.
Número suelto, 5 céntimos.—Número atrasado, 10 id.

PUNTOS DE SUSCRICION.

En la Administracion ó Imprenta, calle de Garibay, número 18, bajo.
La correspondencia se dirigirá al Director ó Administrador, segun su índole.
Las consultas deben ir acompañadas de los correspondientes sellos
No se devuelven los originales.
Se publica todos los dias no festivos.

ESCUELA DE ARTES Y OFICIOS

DE
SAN SEBASTIAN.

Debiendo verificarse el dia 1.º de Octubre próximo la solemne apertura de curso de 1883 á 1884, se pone en conocimiento del público que, segun el Reglamento orgánico de esta Escuela, estará abierta la matricula en la Secretaria del Establecimiento desde el dia 15 al 30 de Setiembre todos los dias no festivos de siete y media á nueve de la noche: los derechos señalados por este concepto son de 5 pesetas por cada alumno.

Para el ingreso en la Escuela se necesita haber cumplido 12 años de edad, saber leer y escribir y conocer las cuatro operaciones fundamentales de la Aritmética con números enteros.

Los alumnos que estando en condiciones apropiadas quieran sufrir exámenes extraordinarios lo manifestarán en la Secretaria para designarles con anterioridad, tribunales, dia y hora.

Seccion de señoritas.

La matricula en esta seccion especial de dibujo estará también abierta en la Secretaria los dias no festivos á las mismas horas: los derechos que deben abonarse son de 2,50 pesetas por cada alumna.

Las condiciones de ingreso son el haber cumplido 10 años de edad y saber leer y escribir. Las lecciones comenzarán el dia 2 de Octubre de 5 á 6 de la tarde.

San Sebastian 1.º de Setiembre de 1883.—El Director, Nicolás de Bustinduy.—El Secretario, José de la Peña.

LA MALLORQUINA

DE
BALAGUER COLL Y RIPOLL.

Confiteria, Pasteleria y Reposteria.

Nuevo Restaurants.

Se sirve á la carta y cubiertos á precios distintos á todas horas. Hay Gabinetes particulares.

Secretaria del Instituto provincial de segunda enseñanza de Guipúzcoa.

Queda abierta la matricula para el curso de 1883 á 1884, en este Instituto y en las Escuelas de Comercio y Náutica, pudiendo presentarse los alumnos á hacer la inscripcion en esta Secretaria, desde el 15 al 30 del mes de la fecha, de 10 á 12 por la mañana y de 4 á 6 por la tarde.

Los alumnos que por cualquier motivo no se hubieren matriculado en el mes de Setiembre, podrán hacerlo en el de Diciembre abonando dobles derechos.

Es indispensable para los que hayan cumplido 14 años la presentacion de la cédula personal.

Los alumnos no presentados ó suspensos en los exámenes ordinarios, podrán examinarse

en los extraordinarios sin otro documento que el talon de los derechos académicos y darán principio dichos exámenes el dia 17. En este mismo dia y en los 21, 25 y 29 se verificarán los exámenes de Ingreso.

San Sebastian 1.º de Setiembre de 1883.—El Secretario, Gerardo Cuervo Arango.

Secretaria del Instituto provincial de segunda enseñanza de Guipúzcoa,

En los dias 20 y 21 del corriente mes se verificarán en este Instituto, los ejercicios de oposicion para adjudicar las pensiones, creadas por Real orden de 10 de Agosto de 1877 en favor de los alumnos sobresalientes y faltos de recursos.

Dichas pensiones no podrán exceder de quinientas pesetas anuales, debiendo acordar el claustro la cantidad con que se ha de premiar al alumno ó alumnos agraciados, en vista del mérito y circunstancias que reunan.

Las condiciones para poder aspirar á estos premios son los siguientes:

- 1.º Justificar la falta de recursos.
- 2.º Haber obtenido tres notas de Sobresaliente, ó dos por lo menos, si solo hubieren cursado el primer año.
- 3.º Solicitarlo, en debida forma antes del 15 del actual.

San Sebastian 1.º de Setiembre de 1883.—El Secretario, Gerardo C. Arango.

Hallándose de paso en esta capital un extranjero, instruido en la fabricacion de jabon de todas clases, participa á todas las personas, eas industriales como particulares que quieran aprender dicha fabricacion pueden dirigirse calle Urbieto, n.º 12, piso 4.º

Una joven de buenos antecedentes desea colocarse de doncella en alguna casa particular. Más pormenores darán en la calle Mayor, n.º 18, principal.

VENTAS RÚSTICAS.

Se venden varias propiedades rústicas, radicantes en jurisdiccion de Hernani, Usúrbil, Oyárun y esta Ciudad. Para la venta y demas pormenores, dirigirse á la calle Bengoechea, n.º 3, 4.º

DESDE MONDRAGON.

Sr. Director de EL ECO DE SAN SEBASTIAN.

29 de Agosto de 1883

Estoy tan acostumbrado á ver en periódicos, folletos, revistas y aun en libros que al tratar del estado industrial y progresivo de Guipúzcoa se prescinde, por completo, de Mondragon, que un caso más de esta naturaleza debia tenerme sin cuidado, por aquello de que «lo que fuere

sonará, ó la cuba de buen vino no necesita bandera;» pero como yo profeso singular cariño al periodismo, quisiera que el ilustrado redactor de *El Imparcial* que ha hecho un interesante bosquejo del fomento de este país en el Eco n.º 35, me permitiera dar á su carta por via de apéndice y con mano menos maestra la última pincelada.

Si dicho señor no hubiera extendido su vuelo hasta Arechavaleta, pueblo distante 3 kilómetros de éste, yo no tenia para qué escribir; pero ya que habla de sus aguas sulfurosas y fábrica de fósforos séame permitido añadir que tambien tenemos aquí á Guesalibar, nombre genuinamente vascongado que quiere decir, lugar de agua salada, termal ó mineral (*uratsa*;) agua, sobre cuya bondad y calidad disputó Garibay en Lieja con los médicos de aquella ciudad el año 1571 y que hoy se conoce con el nombre de Santa Agueda en donde, segun dicen, el aseo y la mesa son de primo cartel.

Tenemos una fábrica de cerrajería montada con todos los adelantos modernos donde se ocupan más de 300 operarios y se reparte cada quincena de diez á once mil pesetas, y otra fábrica más en pequeño del mismo arte. Tenemos, así bien, dos fábricas harineras donde pueden molerse sobre 80 hectólitos de harina diariamente; un horno de cementacion de acero, resto de la antiquísima y universal industria de este pueblo, y finalmente una fábrica de curtidos en la que su ingenioso dueño D. Marcelino Alberdi á fuerza de ensayos ha conseguido preparar correa para maquinaria que puede competir con el del extranjero, habiendo él mismo inventado una pasta de esmeril para pulimentar el hierro de que hasta ahora se proveian de Inglaterra los que las necesitaban: objetos ambos que su autor se propuso presentar en la Exposicion regional de esa capital y los

trajo á casa por causas que en este momento ignoro.

M. de M.

ECOS GENERALES.

A *El Imparcial* de ayer se le ha antojado dar por terminada la temporada de verano en San Sebastian.

Podia aquel colega haberse dado una vueltecita anoche por el teatro del Circo que estaba completamente lleno de forasteros.

Tanto mas nos sorprende aquella afirmacion del diario madrileño, cuanto que estamos seguros que ningun corresponsal suyo en esta se la habrá facilitado; antes al contrario á estas fechas habrá recibido una correspondencia de nuestro amigo Sr. Villar, en que se afirma todo lo contrario, correspondencia que esperamos ver publicada en aquel periódico.

Hoy se han bañado en la playa de esta ciudad 5756 bañistas.

En Lequeitio se organizan fiestas con motivo de la venida de S. M. el Rey.

Creese que las autoridades francesas no prohibirán á las escuadrillas nuestras pescar en aguas del golfo de Guyena.

Sabemos que en la Secretaria del Consistorio de Juegos florales Euskaros de esta ciudad se ha presentado un pliego con el lema *Conventu gaña*, con destino al certámen de Fuenterrabia.

El Urumea de ayer dice que el empresario del Teatro Principal no ha prestado la fianza señalada. Pues hemos oido tambien que el Municipio aun no le ha entregado la escritura de arriendo del Teatro.

Afortunadamente la buena fé preside primero que todo en los contratantes, pero es necesario convenir en que la formalidad huelga.

Ademas, y dando á cada uno lo que es suyo, es preciso afirmar que la conducta del arrendatario es laudable toda vez que aquel coliseo debia habersele entregado en 1.º de Julio, y no habiendo dispuesto sin embargo de él hasta el 21 del mismo mes, no ha hecho observacion ninguna á la municipalidad.

El actual buzón de la Administracion Principal de Correos bien merece ser sustituido por uno de piedra.

Recordamos que *La Semana* ha hecho tambien análoga peticion.

Esta noche á las siete se reúne la Co-

mision directiva del Consistorio de Juegos Florales euskaros de esta ciudad, en sesion preparatoria para la general que debe celebrar mañana aquel Instituto con objeto de proceder á la renovacion de cargos.

—He presenciado un hecho en la estacion de San Sebastian que no califico, pero que es digno de referirse, porque es de inmensa molestia para el público que viaja.

En la sala de equipajes hay uno ó dos mozos de la estacion; pero estos, segun me dijeron, no tienen obligacion de entregar al factor los bultos para facturarlos. Tampoco tienen este deber los mozos que cargan los bultos desde las casas á la estacion; á no ser que se les pague dicho servicio. Pues bien, resulta de esta anomalía que los mismos viajeros que no saben esto tienen que empujar sus baules, mundos y maletas en aquel gran salon hasta colocarlos frente al factor que los recoge.

Figúrense Vds. lo que tienen que trabajar y sufrir los viajeros que no están acostumbrados á tales faenas.

Pues bien, yo he visto anteayer á una señorita y á un anciano, que ignoraban tal costumbre, empujar sus baules como los demás, hasta que compadecidos de su situacion, é inmediatamente que nos apercibimos varios forasteros que presenciábamos esta escena, que no es para descrita, nos pusimos en su lugar y aceptamos con gusto el oficio de mozos de cuerda.

A esto hay que añadir el escándalo, las voces y los abusos á que dá lugar el derecho de preferencia que los más fuertes disputan á los más débiles.

¿No debe, pues, corregirse esta falta, que aun no se ha hecho pública en ningun periódico?»

Esto dice el corresponsal de *La Correspondencia* en el número de ayer.

La prensa de Bayona se ocupa estos dias de la artillería de sitio que se va á establecer en aquella capital.

Ayer noche, como llovió, no pudimos contemplar el flamenco *averiado* que se baila en el Boulevard.

En el número de ayer se deslizaron dos erratas de consideracion. Donde decia en un suelto «uno de los viajeros es el hijo del café Suizo....» debia decir «es el hijo del dueño del café....» y donde decia «en su viaje á Alemania pasará por Paris» debia decir «En su viaje á Alemania S. M. el Rey pasará....»

Anoche ofrecia el espacioso *Teatro del Circo* una perspectiva encantadora: ni una sola localidad estaba desocupada y en palcos y plateas se veían gran núme-

ro de familias de la colonia veraniega: imposible una animacion mayor en aquel coliseo.

Los Pavos reales como siempre, haciendo las delicias del público: los actores bien.

Hace unos dias se extravió una pulsera de oro en los jardines de la plaza de Guipúzcoa. Despues de haber desistido de poderla encontrar el jardinero y otro individuo, el encargado de limpiar y barrer aquellos jardines, logró hallarla, entregándola inmediatamente á su dueño dicha alhaja.

Actos de esta naturaleza merecen publicidad, por que honran á nuestra ciudad y sus habitantes.

De *La Union Vasco-Navarra*:

«Parece ser que ha sido asesinado el lancero Pedro Martinez, el que mató al teniente Cebrian. A un colega local, le escribe su corresponsal de Haro los siguientes pormenores:

«Dicho Pedro Martinez, fué en cuanto le dieron la licencia ilimitada á su pueblo, que es Almolda, y al presentarse en casa de su padre, éste le reconvino duramente por la accion que habia cometido y lo echó de su casa.

Acudió el muchacho á sus hermanos, los que tambien le echaron en cara su conducta, y entonces volvió el soldado á Calahorra, para preguntar á su jefe si debia ó no incorporarse al regimiento.

Se dice que el jefe le aconsejó que aprovechara la licencia ilimitada, y que estaria así más libre é independiente hasta que se le llamara.

El muchacho volvió á su pueblo, y el domingo murió de tres puñaladas que le dieron, sin que se conozca el matador.»

Los Exemos. Sres. D. A. Rivera y doña María, padres de la difunta Srta. doña Maria Antonieta, hallándose accidentalmente en esta ciudad, y por querer asistir al acto, han resuelto celebrar el cabo de año de su desgraciada hija Maria pasado mañana 3 de los corrientes á las 10 de su mañana en la parroquia de Santa Maria de esta ciudad.

Los dentistas Americanos Doctores Vieta de Madrid, que tienen su gabinete en esta, calle de Elcano 6, 2.º, han marchado para Paris y participan que por súplicas de algunas personas que no han podido ser operadas, se demorarán algunos dias más á su regreso, advirtiendo se sirvan pasar los que quieran ser operados á tomar vez en lista, antes del 15 de Setiembre que llegarán, pues no operarán los que así no lo hagan.

PROGRAMA de las piezas que la música de Ingenieros ejecutará en el paseo del Boulevard hoy sábado á las nueve menos cuarto.

- 1.ª Marcha Militar. SOHN.
- 2.ª Polonesa de Struanser . . MEYERBEER.
- 3.ª Vals lento y Pizzicato. . . LEO DELIBES.
- 4.ª Conjura de los Hugonotes. MEYERBEER.
- 5.ª Esperanza, valse. METRA.
- 6.ª Galop. KISTER.



LA SEÑORITA

D. Maria Antonieta de Rivera y Rigal

FALLECIÓ EN MADRID EL DIA 3 DE SETIEMBRE DE 1883
á las siete y media de la tarde.

R. Y. P.

Sus desconsolados padres los Excmos. Sres. D. A. Rivera y D.^a Maria Rigal, hallándose accidentalmente en San Sebastian han resuelto por asistir al cabo de año, celebrar la misa de Requien en la parroquia de Sta. Maria el dia 3 de Setiembre á las 10 de la mañana.

Ruegan á sus numerosos amigos que por iguales circunstancias se hallen en esta Ciudad, asistan al acto religioso y se sirvan encomendarla á Dios.

Todas las misas rezadas durante la de Requien serán aplicadas por el alma de la mencionada Señorita.

Bolsa de Madrid.

DE AYER.

Deuda perpetua interior 4 0/0 61'30

Id. amortizable 4 0/0 74'60

Billetes hipotecarios de Cuba 94'60

Santo de mañana.

San Estéban.

Sale el sol á las 5'25 m., se pone á las 6'34 tarde.

ESPECTACULOS PARA HOY.

Teatro del Circo.

A beneficio del primer actor
D. JOSÉ VALLÉS.

La zarzuela en dos actos

El Duende.

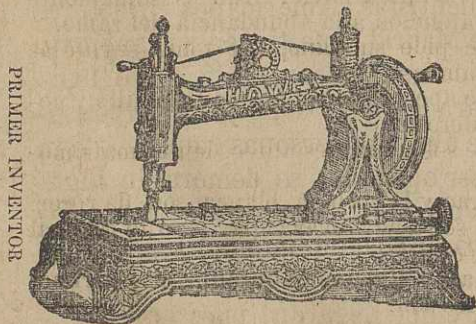
La comedia en un acto

Que viene mi mujer.

A las 9 menos cuarto.

ANUNCIOS.

LEGITIMAS MÁQUINAS PARA COSER
ELIAS WOVE



WEHLER Y WILSON DE NEW-YORK.

Los que han obtenido el último triunfo,
único gran premio. Paris, 1878.

¡¡¡UNA MARAVILLA!!!

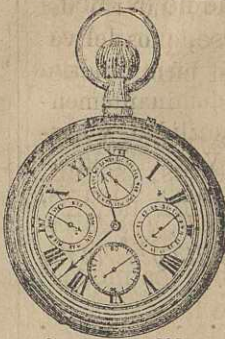
Aparato para ojalar aplicable á las máquinas
ELIAS WOVE; haciendo ojales en paño,
cuero, seda, lienzo, géneros de punto,
etcétera etcétera.

Única agencia para la provincia de Guipúzcoa. PEDRO BEZIAT, Calle de San Gerónimo 2. San Sebastian.

A las personas que acostumbran

tomar en horas extraordinarias, alguna copita de licores ó vinos, bien sea por haber trasnochado, ó por madrugar, les recomendamos el delicioso vino y licor de naranja que confecciona D. Juan Barrado, los cuales es encontrarán de venta al menudeo en el Café de la Marina, Café de Francia y Pastelería la Victoriana, y almacén de ultramarinos, Garibay, 20 y al por mayor Garibay, 18, 1.^o

Estas bebidas son aperitivas, tónicas y de muy buenas propiedades higiénicas. segun opinion de las personas inteligentes en esta materia.



¡¡NOVEDAD ASOMBROSA!!

Con solo 51 pesetas se obtiene franco de todo gasto, pagándolo al recibirlo en la estación más próxima del ferro-carril, en toda España, el magnifico reloj de bolsillo llamado Calendario, que marca por si solo los meses, días, fechas, horas, minutos, segundos, de níquel superior, sistema Remontoir, en un magnifico estuche de piel. Garantía un año. El mismo áncora á resortes 63 pesetas garantía un año. Los pedidos por carta á los Sres. T. Llopis y C.^a. Irún (Guipúzcoa). Los relojes se hallan expuestos en San Sebastian, Avenida de la Libertad junto casa Taffet.

AGUAS MINERALES

DE

Alzola, Arechavaleta, Aguas Buenas, Bourboule, Carabaña, Cauterets, Cestona, Gaviria, Hunyadi-Janos, Labassere, Loeches, Marmolejo, Orezza, Panticosa, Pougues, Pullua, Sanit Galmier, Santa Agueda, So-bron y Sopotilla, Val (varias fuentes,) Vichy (varias fuentes,) Zaldivar y otras, se hallan de venta en la farmacia de

M. TORNERO.

Plaza de Guipúzcoa, 6, esquina á la calle de Bengoechea,
San Sebastian.

GRANDES ALMACENES DE NOVEDADES

LA CAPITAL DE GUIPUZCOA.

GARIBAY 14 Y PEÑAFLORENDA 1 ACCESORIO.

SAN SEBASTIAN.

Las importantísimas compras para el por mayor en Paris, Lyon, Londres, Suiza, Alemania y Barcelona, hace que esta casa ofrezca con grandes garantías y precios más ínfimos de Paris los artículos siguientes:

Lanas, alta novedad en todas clases.

Merinos negros y de color nuestra exclusividad.

Chales de toda clase punto y telar.

Sederias lisas brochadas negras y de todos colores.

Mantillas y velos, pañolería y corbatas.

Géneros irlandeses de hilo en 200 precios.

Géneros blancos y de color algodón en todos precios.

Géneros de punto en lana y algodón.

Alfombrería y tapicería, alta novedad, única casa para cortinería bordada.

Pañería y sastrería.

Toda clase de prendas para baños, 50 por 100 menos que Paris y España.

GARIBAY 14

Frente á las Escuelas públicas.

INÚTIL ES IR Á BAYONA.

Para vestir con perfeccion, prontitud y precios más reducidos.

Inmensos surtidos de toda clase de prendas hechas para caballeros.

ESPECIALIDAD EN TRAJES Y SOBRETODOS.

Precio fijo.

MAYOR, 4, TIENDA.

Sucursal de Barcelona.

Gran éxito en Paris

VELOUTINE CH^{les} FAY

POLVO DE ARROZ ESPECIAL PREPARADO CON BISMUTO

INVISIBLE y ADHERENTE, dá al cutis frescura y transparencia.

INVENTOR CHARLES FAY, 9, RUE DE LA PAIX, PARIS

Se vende en las Farmacias, Perfumerías, Peluquerías y tiendas de quincalla.

Desconfiar de las Falsificaciones

IMPRENTA

DE

PEÑA Y POZO.

GARIBAY 18,

SAN SEBASTIAN.

En este Establecimiento se hacen toda clase de impresiones de lujo y ordinarias á precios sumamente arreglados.—Esquelas de defuncion con suma prontitud y economia.—Tarjetas de visita.—Prospectos.—Carteles.—Periódicos.—Obras.—Facturas.—Estados.—Circulares.—Esquelas de enlace.—Recibos.—Cartas de comercio.—Membretes.—Billetes talonarios para rifas y espectáculos públicos.—Todo á precios mucho mas baratos que en ningun otro establecimiento de su clase.

